

L'avertura litterara (a partir dal 1950) – Surselva, part 2

Donat Cadruvi

* 19 da settember 1923 a Schluein, † prim da mars 1998 a Glion, catolic, da Ruschein. Figl da Pieder, scrinari, e da Nesa nata Bergamin, scolasta da lavur a maun. ∞ Eugenia nata Sonder, da Suagnign, figlia da Peder, giurist a Cuira. Commerziant fin il 1942, alura matura sin segunda via. Studi da giurisprudenza a Friburg 1948–52, dr. iur. 1952 («Die Gemeindelöser nach bündnerischem Recht»). Secretari ed actuar da la Dretgira chantunala, derschader 1959–63. Advocat a Glion a partir dal 1955. Mastral dal cumin da la Foppa 1957–61, president da la citad da Glion 1975–78. Commember dal Cussegl grond 1957–65 e 1967–71. President da la Partida populara conservativa e cristiansociala (PPconsCS, dapi il 1971 PCD) 1964–68. Cussegljer naziunal 1963–71, cusseglier guvernativ 1979–88 (Departament da construcziun e selvicultura, president 1981, 1985 e 1988). Cadruvi è stà il davos exponent ierarchic, dominant e contestà da l'uschenumnada Lavina nera existenta anc en ils onns 1980 oravant tut en Surselva. Activitad schurnalistica intensiva en rumantsch e tudestg. Autur da prosa («Il socialist da Seglias», 1952), dramatica («La glisch della libertad», gieu festiv, 1978) e lirica («Fatschettas», 1985), intunada tranter auter da Gion Giusep Derungs (* 1932). *Jürg Simonett*



Hendri Spescha (1928–1982).

Annamengia Bertogg

* 10 da zercladur 1928 a Pitasch, refurmada, da Pitasch. Figlia da Jacob Caviezel, pur ed ustier, e da Barbara nata Gartmann, da Riein. ∞ Christian Bertogg, da Sevgein. Suenter la scola da puras a Glion ha Bertogg frequentà a Cuira ils curs da la Lia Rumantscha per mussadras ed ha alura dà scolina ad Almen. Autura da prosa curta e poesias («La biadia raquenta», 1981; «Siemis spel Rein», 2001); contribuziuns en periodicas («Calender per mintga gi», «Dun da Nadal») ed antologias («Rumantscheia», 1979; «Nies Tschespet», 64/1993). Translatura da Henrik Ibsen («Baumeister Solness») e dad Anton Tschechov («Der Bär»). *Manfred Gross*

Hendri Spescha

* 24 da november 1928 a Trun, † 28 d'october 1982 tranter Turitg e Domat (en viadi da return cun la viafier), catolic, da Trun. Figl da Josef, chalger e lavurer da fabrica, e da Catrina nata Nay. Frar da Matias. Nev da Sep Mudest Nay. ∞ Martina nata Jörger, da Domat. Seminari scolastic a Cuira 1944–49. Scolast pri-

mar a Tinizong 1949–50. Studis da psicologia, pedagogia, litteratura, istorgia, istorgia da la musica ed istorgia d'art a l'Universitad da Friburg. 1950–59, patenta da scolast secundar. Alura scolast secundar a Domat, director dal Center grischun d'integraziun per persunas cun impediments a Cuira 1959–68, secretari da la Lia Rumantscha 1968–78, redactor da la Televisiun rumantscha 1979–82. Commember dal Cussegl grond per il circul da Razén 1973–79. Spescha vala sco in dals pli impurtants innovaturs da la lirica rumantscha («Il Giavin dalla siringia/Das Locken des Flieders», 1984; «Uss: poesias/Jetzt: Gedichte», 1998). Autur engaschà da gieus auditiv e raquints. Premi Schiller 1964. *Ursina Guldemond-Netzer*

Theo Candinas

* 19 da december 1929 a Surrein (vischnanca da Sumvitg), catolic, da Sumvitg. Figl da Giusep Mudest, scolast e pur, e da Margreta Mathilda nata Gienal, da Sumvitg. ∞ Marguerite nata Zeh. Scolast primar, studi da scolast secundar a Friburg, segiurns a Paris e Perugia. Scolast secun-

dar a Filisur ed a Wolfhalden/AR, scolast a la scola secundara e commerciala da la citad da Cuira 1956–91. Scriptur ed autur engaschà. Cun 19 onns ha Candinas publicat sias emprimas poesias. I suon-dan ulterius poesias, ovras dramaticas e raquints. Sia fermezza è la prosa (curta) satirica, en la quala el crititgescha oravant tut la dubla morala da ses ambient e rumpa cun tabus, per exempel en las «Historias dil Parler Pign» (1986) ed en «Tè-Tuà» (1993). Schurnalist, columnist e redactor da la «Talina» 1949–52 e da las «Novas litteraras» 1960–64. Autur da la «Grammatica sursilvana» (1976). Activ en il moviment rumantsch. President da l'Uniu da scripturas e scripturs rumantschs 1964–67 e da l'Uniu da scripturas e scripturs svizzers 1977–79. Commember da la suprastanza da la Lia Rumantscha 1971–79. Undrà cun numerus premis, tranter auter cun il Premi Schiller 1971 e 1987 ed cun il Premi da renconuschientscha dal chantun Grischun 1990. Pseudonim: Gion da Farglix. *Lucia Walther*

Tresa Rüthers[-Seeli]

* 28 da settember 1931 a Falera, catolica, da Falera. Figlia da Gion Giacun Seeli, pur, e da Filippina nata Camenisch, da Morissen. ∞ Bernd Rüthers, dr. iur. e professor d'universitad, da Dortmund. Scola da dunnas a Cuira, alura scolasta da lavurs a maun e librettista (dapi il 1975). Suenter avair passentà insaquants onns sco scolasta a Berlingen e Schwerzingen en Turgovia, è ella sa domiciliada durant sis onns a Münster en Vestfalia, alura durant tschintg onns a Berlin e dapi il 1972 a Bottighofen/TG. Rüthers publicgescha dapi il 1956 regularmain poesias, fin il 1982 sut il pseudonim Melania. Il 1987 è cumparida la collecziun da poesias «Tras melli veiders», il 2003 «Jeu sai e sai da nuot». L'autura focusgescha sias poesias sin la cardientscha, proverbis e spectrums emoziunals. Intginas da sias poesias en vegnidas intunadas da Gion Giusep Derungs (* 1932). Premi Schiller 2004. *Adolf Collenberg*

Imelda Coray[-Monn]

* prim da mars 1933 a Cuira, † 17 da settember 2009 a Rueras (vischnanca da Tujetsch), catolica, da Tujetsch e Ruschein. Figlia da Gion Bistgaun Monn, veterinari, e da Maria Pia nata Caplazi, da Sumvitg. ∞ Giacun Vintschegn Coray, da Ruschein. Scola primara a Mustér, seminari scolastic ad Ingenbohl/SZ (patenta 1952) e Cuira (patenta 1953). Scolasta a Siat 1954–56. Studi da fil. I a Friburg

1952–54 e Turitg 1954–56. Domiciliada a Tecknau/BL sco scriptura e schurnalista rumantscha e tudestga dapi il 1956. Autura da prosa e da raquints sco era dal toc da teater «Sin via da Mustér a Sent» (1978) e dal mussavia per l'educaziun sexuala «Affons damondan» (1968). Pseudonim: Ila Mona. *Adolf Collenberg*

Dumeni Capeder

* prim da matg 1934 a Trun, † 12 da zercladur 2017 a Lucerna, catolic, burgais da Mustér e Lucerna. Figl da Gudegn, pedel, e da Maria nata Poltera, da Rona. ∞ Heidi nata Buchli, da Versomi. Scolas elementaras a Trun, scola da traffic a Son Gagl (diplom 1954). Schef da secziun en la direcziun generala da la PTT a Lucerna, schef da la partiziun da fugitivs da la Caritas 1979–82, alura director da la Chasa d'attempads e da tgira a Lucerna fin il 1997. Autur dal cudesch d'uffants «Grischetta» (2 toms, 1982–83) e dal roman «La porta dalla libertad?» (1984). Il 2005 è cumparì «Jenseits des Regenbogens: Enthüllungen eines Heruntergekommenen» che tematischa l'emigraziun grischuna en la Bassa. *Adolf Collenberg*

Flurin Caviezel

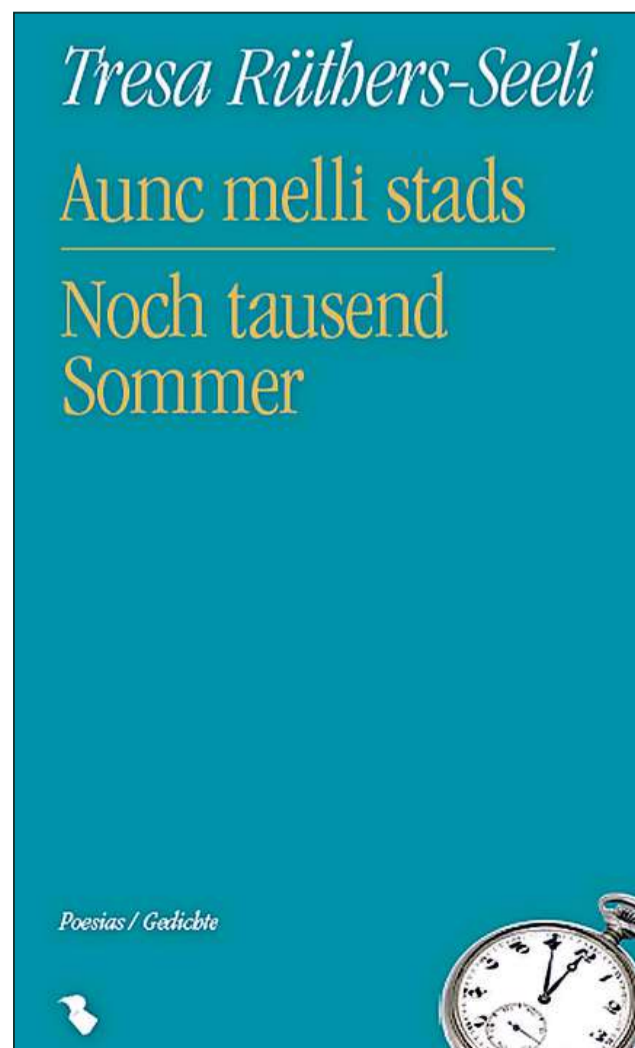
* 19 d'october 1934 a Glion, † 8 da december 2008 a Cuira, refurmà, da Pitasch. Figl da Gion Duri, pur, e da Catrina nata Camenisch, da Luven. ∞ 1961 Emma Ruth nata Padrutt, da Pagig e Cuira, autura da «Das Ende der dunklen Nächte» (2008) che tracta l'electricaziun dal Grischun. Seminari scolastic a Cuira, magister primar a Luven 1958–60, a Glion fin il 1965 ed a Cuira a partir dal 1965. Autur d'istorgiettas (oravant tut per uffants) e da lirica («Mia primavera», 1958 e.a.). Redactor dal «Dun da Nadal». *Adolf Collenberg*

Ursicin Gion Geli Derungs

* 5 da schaner 1935 a Vella, catolic, da Vella. Figl d'Albert, commerziant, e da Maria nata Maggi, da Glion. ∞ Maria Cristina nata Bartolomei, da Verona, dr. fil., professor a l'Universitad da Milaun. Gimnasi a Mustér, noviziat a Mustér 1955, ordinà pader OSB il 1960. Studis da filosofia a Nossadunnaun 1955–56, alura studi da teologia a Roma 1956–61, dr. teol. 1967 («Der Moraltheologe Joseph Geishüttner [1763–1805], Immanuel Kant und Johann Gottlieb Fichte [...]»). Magister a la scola claustrala da Mustér, professor da teologia a l'Universitad da S. Anselmo a Roma 1970. Suenter studis supplementars a Tubinga è el sorti da l'Urden dals benedictins il 1975 ed è diventà scolast gimnasial a la Scola svizra a Milaun. Autur da prosa engaschada, ch'ha provocà per part resuns violents, per exempel «Il saltar dils morts» (1982), e da dramatica («Siemi da mesastad», 1985; «Passiun», 2003, mess en musica da ses cusrin Gion Antoni Derungs). Translatur da texts liturgics e biblics («Bibla pintga» e.a.), da litteratura taliana (Dante e.a.) e tudestga (Frisch, Goethe e.a.); commentader e columnist engaschà (tranter auter en la «Gasetta Romontscha», «La Quotidiana»). Derungs ha obtegni divers premis, tranter auter il Premi Schiller (1999) ed il Premi da renconuschientscha dal chantun Grischun (2004). *Adolf Collenberg*



Theo Candinas: «Historias da Gion Barlac» (1975).



Poesias da Tresa Rüthers-Seeli, cumparidas il 2015.

Lexicon Istoric Retic

Il LIR cumpiglia bundant 3100 arttgels (geografics, tematics, artitgels da famiglias e biografias) davart l'istorgia grischuna/retica e la Rumantschia. Editura: Fundaziun Lexicon Istoric Svizzer; versiun online: www.e-lir.ch; versiun stampada: www.casanova.ch u en mintga libreria.